

**TABLEAU DES  
RÈGLEMENTS DU NOUVEAU-BRUNSWICK DE 2010**

<b>Sujet</b>	<b>N° du Règlement</b>
<b>A</b>	
<b>ACCÈS ET PROTECTION EN MATIÈRE DE RENSEIGNEMENTS PERSONNELS SUR LA SANTÉ</b>	
Général	2010-112
<b>ACHATS PUBLICS</b>	
Modification au Règl. du N.-B. 94-157	
art. 44	2010-21
Annexe A	2010-70
art. 8, 9, 10, 28, annexe B	2010-86
Annexe B	2010-123
<b>ADMINISTRATION DU REVENU</b>	
Modification au Règl. du N.-B. 84-247	
art. 11, 13, 14, 15, 16	2010-25
<b>ADMINISTRATION FINANCIÈRE</b>	
Modification au Règl. du N.-B. 86-32	
art. 6	2010-5
Modification au Règl. du N.-B. 84-18	
Annexe A, B, C, D, E	2010-13
<b>AGENTS IMMOBILIERS</b>	
Modification au Règl. du N.-B. 85-24	
art. 16	2010-164
<b>AIDE AUX MUNICIPALITÉS</b>	
Modification au Règl. du N.-B. 86-143	
Annexe A	2010-29
Annexe A	2010-147
<b>AIDE FINANCIÈRE AUX ÉTUDIANTS DU POSTSECONDAIRE</b>	
Modification au Règl. du N.-B. 2007-78	
art. 23	2010-89
<b>AMÉNAGEMENT AGRICOLE</b>	
Modification au Règl. du N.-B. 84-295	
art. 2, 2.2, 3, 4, 5, 7, 8	2010-114
Modification au Règl. du N.-B. 90-125	
art. 2, 2.1, 3, 4	2010-115
Modification au Règl. du N.-B. 90-152	
art. 2, 3, 4	2010-116
<b>APPRENTISSAGE ET CERTIFICATION PROFESSIONNELLE</b>	
Modification au Règl. du N.-B. 97-125	
art. 9, rubrique qui précède l'art. 12, art. 12, 13, 13.1, 21, annexe C	2010-119
Annexe A, C	2010-120

## **AQUACULTURE**

Modification au Règl. du N.-B. 91-158  
art. 14, 14.1

2010-158

## **ARRANGEMENTS PRÉALABLES DE SERVICES DE POMPES FUNÈBRES**

Modification au Règl. du N.-B. 88-32

art. 2, 3, 4, 4.1, 5, 6.1, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 15, 16, 17, 17.1, formule 1, 2

2010-102

Modification au Règl. du N.-B. 94-122

art. 3, 4, 5, 9, 10, 13, 14, 15

2010-103

## **ASCENCEURS ET MONTE-CHARGE**

Modification au Règl. du N.-B. 84-181

art. 2

2010-46

## **ASSAINISSEMENT DE L'EAU**

Modification au Règl. du N.-B. 2000-47

au passage qui précède l'index des plans de secteurs protégés, Index  
des plans de secteurs protégés, annexe A.34.1, A.34.2, A.35, A.36

2010-125

Modification au Règl. du N.-B. 2001-83

Annexe A

2010-156

## **ASSAINISSEMENT DE L'ENVIRONNEMENT**

Modification au Règl. du N.-B. 96-11

art. 6.21, 6.22, 6.23, 6.3, 6.4, 7

2010-124

## **C**

### **CAISSES POPULAIRES**

Modification au Règl. du N.-B. 94-5

art. 8, 14, 14.1, 17, 19, 20, formule 1, 2, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 13

2010-163

### **CHAUDIÈRES ET APPAREILS   PRESSION**

Modification au Règl. du N.-B. 84-177

Annexe B

2010-45

Modification au Règl. du N.-B. 84-176

art. 18

2010-110

### **COLLÈGES COMMUNAUTAIRES DU NOUVEAU-BRUNSWICK**

L'exemption des dettes et des autres obligations

2010-78

### **COMMISSION D'APPEL EN MATIÈRE D'ÉVALUATION ET D'URBANISME**

Modification au Règl. du N.-B. 2001-89

art. 4

2010-34

art. 4

2010-140

art. 4

2010-146

### **COMMUNICATION DU COÛT DU CRÉDIT**

Général

2010-104

### **CONSERVATION DU PATRIMOINE**

Général

2010-132

## **CONTRATS DE CONSTRUCTION DE LA COURONNE**

Modification au Règl. du N.-B. 82-109

art. 2

2010-8

art. 2

2010-82

Modification au Règl. du N.-B. 82-113

Annexe A

2010-62

## **COUR DES SUCCESSIONS**

Modification au Règl. du N.-B. 84-74

Annexe A

2010-37

## **D**

### **DÉGRÈVEMENT D'IMPÔT APPLICABLE AUX RÉSIDENCES**

Modification au Règl. du N.-B. 84-191

art. 6.1

2010-51

### **DÉLIMITATION DES CIRCONSCRIPTIONS ÉLECTORALES ET LA REPRÉSENTATION**

Modification au Règl. du N.-B. 2006-27

Annexe A

2010-31

Annexe A

2010-149

### **DÉVELOPPEMENT DES PÊCHES ET DE L'AQUACULTURE**

Modification au Règl. du N.-B. 84-166

art. 2, 4, 4.1, 5, 5.01, 6

2010-126

### **DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE**

Modification au Règl. du N.-B. 82-197

art. 3.3, 3.5

2010-53

### **DROIT À L'INFORMATION**

Modification au Règl. du N.-B. 86-68

Annexe A

2010-88

### **DROIT À L'INFORMATION ET LA PROTECTION DE LA VIE PRIVÉE**

Général

2010-111

## **E**

### **ÉDUCATION**

Modification au Règl. du N.-B. 2001-24

Annexe A

2010-30

Annexe A

2010-148

Modification au Règl. du N.-B. 97-150

art. 12

2010-83

Modification au Règl. du N.-B. 2001-51

art. 27

2010-141

### **ÉLECTORALE**

Tarif des émoluments et des frais

2010-105

### **EMPRUNTS DE LA PROVINCE**

Modification au Règl. du N.-B. 84-65

art. 3

2010-85

## **ENREGISTREMENT FONCIER**

Modification au Règl. du N.-B. 83-130

Annexe B

2010-11

## **ENSEIGNEMENT ET FORMATION DESTINÉS AUX ADULTES**

Abrogation du Règl. du N.-B. 88-198

2010-79

## **ÉQUITÉ SALARIALE, 2009**

Général

2010-54

## **ÉRADICATION DES MALADIES DES POMMES DE TERRE**

Modification au Règl. du N.-B. 82-70

art. 2, 3, 6, 23.1, 23.2, 23.3, annexe A

2010-133

## **F**

### **FONCTION PUBLIQUE**

Modification au Règl. du N.-B. 84-230

art. 3

2010-68

art. 3

2010-81

art. 3

2010-121

Modification au Règl. du N.-B. 93-137

art. 4

2010-69

art. 5.2

2010-80

art. 4

2010-122

### **FONDATEURS POUR LES ÉTUDES SUPÉRIEURES**

Fondateurs des collèges communautaires du Nouveau-Brunswick

2010-91

### **FRANCHISES**

Document d'information

2010-92

Médiation

2010-93

## **G**

### **GRATUITÉ DES MÉDICAMENTS SUR ORDONNANCE**

Modification au Règl. du N.-B. 84-170

art. 4, 5, 8.1, 26

2010-52

art. 3

2010-143

## **H**

### **HYGIÈNE ET SÉCURITÉ AU TRAVAIL**

Modification au Règl. du N.-B. 91-191

art. 18

2010-129

art. 2, 33.1, rubrique qui précède l'art. 49, art. 49, 49.1, 49.2, 49.3, 49.4, 49.5, 49.6, 49.7, 49.8, 50, 50.1, 50.2, 50.3, 50.4, 50.5, 51, 51.8, rubrique qui précède l'art. 51.92, art. 51.92, 95, 96.1, 97, 98, 99, 104, 105, 106.1, 111, 112, 121, 124, 129.1, 129.3, 130, 131, 140.1, rubrique qui précède l'art. 141, art. 141, rubrique qui précède l'art. 142, art. 142, 143, 144, 144.1, 144.2, 145, 145.1, 145.2, 208, 231, 232, 242, 326, 342, 371, 374

2010-159

Modification au Règl. du N.-B. 96-105	
art. 13, 22, 23, 39, 46, 46.1, 51, 53, 63.1, 89, 89.1, 89.2, 89.3,	2010-130
94, 136, 137, 142.1, 142.2, 142.3, 143, 143.1, 152.1, 154, 214	
art. 2, 14, 15, 39, 214, 215	2010-160

## I

### **IMPÔT FONCIER**

Modification au Règl. du N.-B. 84-210	
art. 6, 13.2, 13.3	2010-24

### **IMPÔT SUR LE REVENU DU NOUVEAU-BRUNSWICK**

Modification au Règl. du N.-B. 2001-12	
art. 2.01, 2.1, 2.2, 3, 5, 6	2010-14

### **INCLUSION ÉCONOMIQUE ET SOCIALE**

Général	2010-137
---------	----------

## J

### **JURÉS**

Modification au Règl. du N.-B. 95-126	
art.13	2010-28

## L

### **LOCATION DES LOCAUX D'HABITATION**

Modification au Règl. du N.-B. 82-218	
art. 4.1, 8, 10, 14.1, 15, 17.1, formule 4, 5, 6, 6.1, 9	2010-47

## M

### **MESURES DESTINÉES À ENCOURAGER L'ÉLEVAGE DU BÉTAIL**

Modification au Règl. du N.-B. 88-235	
art. 4	2010-117

### **MESURES D'URGENCE**

Modification au Règl. du N.-B. 84-7	
art. 4	2010-90

### **MINES**

Modification au Règl. du N.-B. 86-98	
art. 3, 4, 5, 6, 7, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 47.1	2010-57

Modification au Règl. du N.-B. 86-99	
art. 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11, 12, 13, 17, 18, 19, 21, 22,	
formule 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 9, 10, 11, 15, 17, 19, 20	2010-58

### **MONTAGE ET INSPECTION DES INSTALLATIONS ÉLECTRIQUES**

Modification au Règl. du N.-B. 84-165	
art. 2	2010-44

## **MUNICIPALITÉS**

Modification au Règl. du N.-B. 97-145 art. 5, 6, 6.1, 6.2, 6.3, 7, 8, 9, 10.1	2010-3
Conventions de participation dans des installations de production	2010-4
Régime uniforme de retraite à caractère contributif	2010-23
Modification au Règl. du N.-B. 95-36 art. 3, 6, 6.1	2010-32
Modification au Règl. du N.-B. 2006-34 art. 4, 13, 14	2010-33
Modification au Règl. du N.-B. 84-168 art. 9, 12, 18, 19	2010-42
art. 8	2010-139
art. 7, 12	2010-145
art. 20	2010-157
Modification au Règl. du N.-B. 84-85 art. 4, rubrique qui précède l'art. 5, art. 5, 8	2010-76
Communauté rurale de Campobello Island	2010-138
Modification au Règl. du N.-B. 85-6 rubrique qui précède l'art. 51, art. 51	2010-144

## **N**

### **NORMES D'EMPLOI**

Salaire minimum	2010-1
Salaire minimum des moniteurs et des organisateurs des camps d'été résidentiels	2010-2
Modification au Règl. du N.-B. 85-179 art. 3	2010-84

## **O**

### **ORGANISATION JUDICIAIRE**

Modification au Règl. du N.-B. 83-120 Annexe A	2010-38
Modification au Règl. du N.-B. 82-73 Règle 1, 33, 44, 54, 60, 62, 77, formule 33A, 53A	2010-60
Règle 4, 18, 38, 47, 50, formule 18B	2010-61
Règle 4, 79, 80, formule 80A, 80B, 80C, 80D, 80E, 80F, 80G, 80H, 80I, 80J, 80K, 80L, 80M, 80N, 80O, 80P, 80Q, 80R, 80S, 80T, 80U	2010-99
art. 1	2010-100
Règle 1, 4, 73, 74, 81, formule 81A, 81B, 81C, 81D, 81E, 81F, 81G, 81H, 81I, 81J, 81K, 81L	2010-135
Règle 64	2010-162

## **P**

### **PAIEMENT DES SERVICES MÉDICAUX**

Modification au Règl. du N.-B. 84-20 art. 11	2010-10
art. 3.1, 4	2010-101
art. 15, 17, 18, 26, 28, 30, 31, 32, 33, 33.001, 33.002, 33.003, 33.004, 33.005	2010-106

## **PARCS**

Modification au Règl. du N.-B. 85-104  
art. 24.1, 24.2, 24.3, 26

2010-136

## **PENSION DE RETRAITE DANS LES SERVICES PUBLICS**

Modification au Règl. du N.-B. 84-105

Annexe B

2010-71

Annexe B

2010-73

Annexe A, B

2010-87

## **POISSON ET FAUNE**

Modification au Règl. du N.-B. 82-103

art. 3, 4, 6, 8, 9.1, 10, 16, 18, 20, 24, 25, 30, 30.1, 33, 34

2010-12

Modification au Règl. du N.-B. 84-133

art. 15, 16, 17, 18

2010-20

art. 12

2010-35

art. 12

2010-150

Modification au Règl. du N.-B. 84-124

art. 2, 4, 4.02, annexe A.1, B

2010-94

## **PROCÉDURE APPLICABLE AUX INFRACTIONS PROVINCIALES**

Modification au Règl. du N.-B. 83-120

Annexe A

2010-38

Modification au Règl. du N.-B. 82-73

Règle 1, 33, 44, 54, 60, 62, 77, formule 33A, 53A

2010-60

Règle 4, 18, 38, 47, 50, formule 18B

2010-61

Règle 4, 79, 80, formule 80A, 80B, 80C, 80D, 80E, 80F, 80G, 80H, 80I,  
80J, 80K, 80L, 80M, 80N, 80O, 80P, 80Q, 80R, 80S, 80T, 80U

2010-99

art. 1

2010-100

Règle 1, 4, 73, 74, 81, formule 81A, 81B, 81C, 81D, 81E, 81F, 81G, 81H,  
81I, 81J, 81K, 81L

2010-135

Règle 64

2010-162

## **PRODUITS NATURELS**

Qualité du lait

2010-19

Modification au Règl. du N.-B. 2005-146

art. 3

2010-56

L'Office de commercialisation des produits forestiers du Nord, 2010-2012

2010-59

Plan et redevances relatifs aux canneberges

2010-107

Gestion du Plan relatif aux canneberges

2010-108

Modification au Règl. du N.-B. 2003-84

art. 2, 3, 5, 6, 7, rubrique qui précède l'art. 8, art. 8, 9, 10, 11

2010-161

## **R**

## **RÉGIMES DE PENSION DU PERSONNEL DES FOYERS DE SOINS**

Général

2010-109

## **RÉGLEMENTATION DES ALCOOLS**

Modification au Règl. du N.-B. 84-265

art. 7, 21, 62.1, 62.2, 62.3, 62.4, 62.5, 62.6, 62.7, 62.8, 62.9,  
62.91, 62.92, 62.93, 62.94, 62.95, 63.4, annexe A

2010-64

Modification au Règl. du N.-B. 89-167

art. 3

2010-65

art. 3

2010-95

## **S**

### **SAGES-FEMMES**

Général

2010-113

### **SANTÉ MENTALE**

Modification au Règl. du N.-B. 94-33

Annexe A

2010-9

### **SANTÉ PUBLIQUE**

Modification au Règl. du N.-B. 2010-138

art. 7

2010-98

### **SÉCURITÉ DES COMMUNAUTÉS ET DES VOISINAGES, LOI VISANT À ACCROÎTRE LA**

Général

2010-66

### **SÉCURITÉ DU REVENU FAMILIAL**

Modification au Règl. du N.-B. 95-61

art. 8

2010-6

art. 2, 8, 17, annexe A

2010-7

### **SERVICES D'URGENCE 911**

Modification au Règl. du N.-B. 96-104

art. 5

2010-39

### **SERVICES À LA FAMILLE**

Modification au Règl. du N.-B. 83-77

art. 19.1, annexe A

2010-16

Modification au Règl. du N.-B. 83-85

art. 23.1, annexe C

2010-17

Modification au Règl. du N.-B. 91-170

art. 5, 7.2, annexe A

2010-18

Modification au Règl. du N.-B. 81-132

art. 2, 13

2010-96

Modification au Règl. du N.-B. 97-71

art. 3.1

2010-134

### **SERVICES AUX VICTIMES**

Modification au Règl. du N.-B. 96-81

art. 5, 6

2010-67

### **SERVICES CORRECTIONNELS**

Modification au Règl. du N.-B. 84-257

art. 2, 25, 26, 28, 30, formule 1, 2

2010-72

## **SERVICES HOSPITALIERS**

Modification au Règl. du N.-B. 84-167

art. 14

2010-63

art. 17

2010-142

## **SOCIÉTÉ PROTECTRICE DES ANIMAUX**

Établissements hébergeant des animaux familiers

2010-74

Modification au Règl. du N.-B. 2000-4

art. 4

2010-75

## **T**

### **TAXE DE VENTE HARMONISÉE**

Modification au Règl. du N.-B. 97-28

art. 23, 23.8

2010-27

### **TAXE SUR LES MINÉRAUX MÉTALLIQUES**

Modification au Règl. du N.-B. 88-97

art. 6

2010-48

Modification au Règl. du N.-B. 82-211

art. 1, 3

2010-49

Abrogation du Règl. du N.-B. 84-185

2010-50

### **TAXE SUR L'ESSENCE ET LES CARBURANTS**

Modification au Règl. du N.-B. 82-81

art. 43

2010-26

### **TERRES ET FORÊTS DE LA COURONNE**

Modification au Règl. du N.-B. 2009-62

art. 2, annexe A, B, C

2010-43

Annexe A

2010-118

Modification au Règl. du N.-B. 86-160

Annexe A

2010-97

## **U**

### **URBANISME**

Modification au Règl. du N.-B. 2002-45

art. 17

2002-45

Abrogation du Règl. du N.-B. 94-38

2010-77

Modification au Règl. du N.-B. 2002-76

art. 2, 3, 5, 6

2010-154

Modification au Règl. du N.-B. 89-146

Annexe B

2010-155

## **V**

### **VALEURS MOBILIÈRES**

L'établissement de règles

2010-127

## **VÉHICULES À MOTEUR**

Modification au Règl. du N.-B. 2001-67

Annexe B

2010-36

art. 2, 3, 6, 7, 8, 9, 12.1, 12.2, annexe A, B, C

2010-131

Annexe B

2010-151

Modification au Règl. du N.-B. 83-42

art. 27.2

2010-128

## **VÉHICULES HORS ROUTE**

Règlement sur les personnes ou les organismes réglementaires

2010-15

## **VOIRIE**

Modification au Règl. du N.-B. 94-93

Annexe A

2010-40

Modification au Règl. du N.-B. 97-143

Annexe A, B

2010-41

Annexe A

2010-153

Règlement sur l'usage routier

2010-55

Modification au Règl. du N.-B. 94-88

Annexe A

2010-152